UNIQUEMENT PAR samedi et dimanche-lundi 27 et 28-29 février 2016 n° 5822-5823



{ IL Y A 20 ANS }

Les premiers jeux vidéo Pokémon sortaient au Japon (Asie) (ils étaient intitulés Pokémon Rouge et Pokémon Vert dans ce pays). On pouvait y jouer sur la Game Boy, une console portable de Nintendo.

Lever du soleil: 7 h 39 | Coucher du soleil: 18 h 28 LA MÉTÉO DE **DIMANCHE**



Pour les 10-14 ans : 10 minutes de lecture chaque jour - 0,52 euro

www.monquotidien.fr

Interview



IDÉE | Un Parisien propose de créer des murs «anti-pipi» ! Explications.

Tu trouveras avec ce numéro un 2^d cahier consacré à 7 endroits qui donnent le vertige!

© La Poste

Les symboles de la République française



Le drapeau bleu, blanc, rouge

Créé pendant la Révolution française (1789-1799), il était alors composé de bandes horizontales aux couleurs de Paris (bleu et rouge) et du roi (blanc). Il est devenu le drapeau français en 1830, avec des bandes verticales. Il est toujours présent derrière le président de la République lorsque celui-ci s'exprime en public.



Le 14 Juillet

Depuis 1880, c'est le jour de la fête nationale (du pays). Il rend hommage à la prise de la Bastille (le 14 juillet 1789, pour protester contre le pouvoir du roi), mais aussi à la grande fête qui a eu lieu 1 an plus tard, le 14 juillet 1790. Chaque 14 juillet, le président de la République assiste à un défilé militaire sur les Champs-Élysées, à Paris.



«La Marseillaise»

En avril 1792, Claude Joseph Rouget de Lisle compose un air à la demande du maire de Strasbourg. Appelée *Chant de guerre pour l'armée du Rhin*, la chanson devient *La Marseillaise* en juillet 1792, lorsque des soldats marseillais entrent dans Paris en la chantant. Elle deviendra l'hymne national en 1795, puis à nouveau (définitivement) en 1879.



Le sceau

Ce morceau de cire et de plomb sert à signer certains documents, comme les lois. Sur l'avers, il représente la Liberté assise, entourée de la légende « République française, démocratique, une et indivisible ». Sur le revers, la légende « Liberté, Égalité, Fraternité » entoure une couronne de feuillage, au centre de laquelle est écrit : « Au nom du Peuple français ».

Marianne

Cette femme représente la France et la Liberté. Elle est coiffée du bonnet phrygien, porté par les esclaves libérés par leurs maîtres durant l'Empire romain et utilisé pendant la Révolution française. On trouve un buste (statue) de Marianne dans toutes les mairies de France.



La devise «Liberté, Égalité, Fraternité

Cette devise date de la Révolution française. Elle est écrite sur les bâtiments publics et sur les timbres. La liberté, c'est pouvoir faire tout ce qui ne cause pas de tort à une autre personne. L'égalité, c'est avoir les mêmes droits que les autres citoyens. La fraternité, c'est l'entraide entre les êtres humains.



Le coq

Ce n'est pas un symbole officiel. Il représente le pays surtout lors des compétitions sportives. Le coq est présent, par exemple, sur le maillot de l'équipe de France de football.



- Le drapeau bleu, blanc, rouge est l'un des symboles de la République française.
- 2 La Marseillaise est l'hymne national de la France. Sa devise est «Liberté, Égalité, Fraternité».
- Le 14 juillet est le jour de la fête nationale (du pays) française.
- Marianne est une femme qui représente la France et la Liberté. Elle est coiffée d'un bonnet phrygien.

Hymne national

Chant d'un pays. **Avers**

Avers

Côté face.

Revers (ici)

Côté pile.

Devise (ici)

Phrase courte qui exprime une pensée, un idéal.

Roman

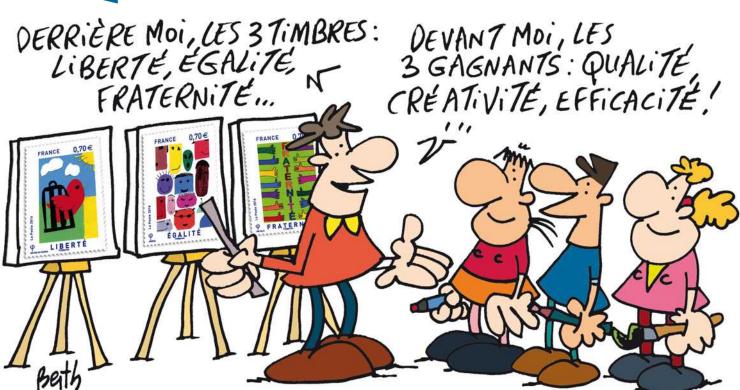
rédacteur en chef du jour

«Le dessin est un super moyen pour partager des valeurs et des idées, et transmettre des émotions.»

{ CONTEXTE }

Timbres I En France, La Poste propose différents timbres pour envoyer le courrier. Le prix du timbre dépend du poids de la lettre ou du colis et de la vitesse d'acheminement. **Vert** | Le timbre «lettre prioritaire» (0,80 €) est rouge. Le timbre vert, plus lent, coûte 0,70 €.





« Tous égaux, malgré nos différences »

es dessins de David. Florine et Stella voyagent dans toute la France! Ces 3 collégiens sont les gagnants du concours «Liberté, Égalité, Fraternité», organisé par La Poste et le ministère de l'Éducation. Leurs œuvres ont été imprimées sur 700000 timbres. Leurs dessins, qui représentent les 3 valeurs de la République française (la devise, lire p. 2), ont été choisis parmi ceux de plus de 1000 autres enfants. Le 11 janvier, François Hollande, le président de la République, et Najat Vallaud-Belkacem, la ministre de l'Éducation, ont dévoilé le triptyque gagnant.

• Liberté. David, élève en 5e

K On est tous des frères. Peu importe

notre couleur de peau ou notre religion 🕥

SEGPA au collège Clermont, à Pau (Pyrénées-Atlantiques), a choisi de dessiner la liberté. «L'oiseau représente la liberté et la paix. C'est à cause des attentats que j'ai eu cette idée. J'ai dessiné l'oiseau, puis j'ai fait des collages avec du papier de couleur.»

• Égalité. Florine, élève en 4e au collège Gustave-Flaubert, à Rouen (Seine-Maritime), a représenté l'égalité. Elle a dessiné des visages de formes et de couleurs différentes. « J'avais envie de montrer

qu'on est tous égaux, malgré nos différences. J'ai utilisé de la peinture et des feutres. Cela ressortait mieux.»

• Fraternité. Stella, élève en 4º au collège Les Garcins, à Briançon (Hautes-Alpes), a représenté la fraternité. « J'ai dessiné des mains avec des pouces en l'air, et, au milieu, j'ai écrit "fraternité", a-t-elle confié au site d'informations dici.fr. Pour moi, cela veut dire qu'on est tous des frères. Peu importe notre couleur de peau ou notre religion. » D. Viaud

{ COMPRENDRE }

Élèves et profs ont voté avant le jury

Le concours «Liberté, Égalité, Fraternité» a été créé après les attentats de janvier 2015 à Paris. Il s'adressait aux collégiens de la 6e à la 3e. Dans chaque collège, les élèves et les professeurs votaient pour leur dessin préféré. Ensuite, le plus beau était envoyé au jury du concours. Tous les collégiens de France (mais aussi ceux de collèges français situés à l'étranger) pouvaient participer.

Acheminement (ici)

Action de faire parvenir un courrier à destination.

Prioritaire (ici)

Envoyé plus rapidement.

Triptyque (ici)

Dessin, œuvre en 3 parties. **SEGPA**

«Classe» réservée aux élèves en difficulté scolaire.

Quel symbole est le plus souvent représenté sur les timbres français ?

Marianne (lire p. 2).



enfants ont été intoxiqués avec un gaz, jeudi, dans une piscine de Lorient (56). Un problème dans une vanne est à l'origine de la fuite. Aucun enfant n'a eu besoin d'être hospitalisé.

Sauvés de l'assiette!

PAS QUESTION QUE VOUS HE! QU'EST-CE MANGIEZ CES HE! QU'EST-CE HERISSONS, ON QU'LSE PASSE! POLICIERS 6 NOUS MANGER

Mardi, les gendarmes de Chinon (37) ont découvert 13 hérissons, dans une cage... destinés à être mangés. Le hérisson est une espèce protégée il est interdit de le manger. Les animaux ont été libérés.

Au secours des bêtes POUR 2 SUMELLES, YOUS NE YOUS



Chiens, chats, chevaux.. 2 sœurs jumelles portent secours aux animaux, dans des refuges de la SPA (Société Protectrice des Animaux) Le documentaire Les Belles et les Bêtes a fait leur portrait : à voir demain, à 16 h 25, sur France 2.

Vanne (ici) Sorte de «robinet». Dissuader Convaincre quelqu'un de ne pas faire quelque chose.

Un Parisien veut créer des murs «anti-pipi»

GRR! CETTE PEINTURE SUR LE MUR ME RENVOIE MON HMM! J'ESPÈRE QU': 25 NE VONT PAS EN METTRE SUR LE TROTTOIR SUR LEQUEL SE FAIS MES CROTTES!

Quelle est la capitale de l'Allemagne (Europe) ?

omment faire pour que

faire pipi dans la rue ?

les gens arrêtent de

Xavier Delaporte, un Parisien,

vient d'avoir une idée originale.

Début février, lors d'un concours.

il a proposé à la mairie de Paris

(75) de recouvrir certains murs

d'une peinture hydrophobe (qui

ne se laisse pas mouiller par du

liquide). Ainsi, la personne qui

urine sur ces murs voit son pipi

revenir vers elle... et l'arroser!

Ces murs «anti-pipi» existent

(Europe), et à San Francisco,

aux États-Unis (Amérique).

«Un employé de la mairie de

était testée dans 2 quartiers

Delaporte. Lui rêve d'en voir

a autre chose à faire que de

de la capitale», précise Xavier

partout dans sa ville. «La police

courir après les gens qui urinent

dans la rue. Mon idée dissuade

les gens et traite le problème

avec humour!»

Paris m'a dit que cette solution

déjà à Hambourg, en Allemagne

rédacteur en chef du jour

«Son idée est très utile! Je me demande si cela va aussi arroser les chiens qui font pipi contre les



500 enfants ont donné une note de 7/10 à leur cantine

n 2015, 2 chercheuses ont étudié... la cantine! Pendant 1 an. elles ont suivi et interrogé 500 élèves âgés de 8 à 11 ans. de 4 villes différentes, pour savoir ce qu'ils pensaient de leur cantine. Elles viennent de révéler ce qu'elles ont observé. Et le résultat n'est pas mauvais! En moyenne, les enfants ont donné la note de 7/10 à leur cantine. Pour presque la moitié d'entre eux, les repas sont des moments agréables. Et 4 élèves sur 10 disent aimer

manger avec d'autres enfants.

Selon les scientifiques, on peut changer certaines choses pour que les enfants soient encore plus heureux à la cantine. Elles proposent aux écoles, par exemple, d'organiser des rencontres entre les élèves et le chef cuisinier, de donner des noms amusants aux plats... Mais aussi de mélanger les élèves de tous les âges, pour que chacun se fasse de nouveaux amis!

A LA RECHERCHE DU LIVRE Volé

{LES NOTES }

SUR LEQUEL

0/20 aux personnes ayant volé un livre de dédicaces contenant

un dessin d'Astérix réalisé par Uderzo (son créateur). Ce livre, appartenant à des avocats, a été dérobé il y a plus de 2 mois. à Paris (75). Mercredi, le journal Le Parisien a annoncé que la police ne l'avait toujours pas retrouvé.

0/20 à l'homme ayant cambriolé un petit supermarché, dimanche, à Lyon (69). En regardant les images des caméras de surveillance, les policiers se sont rendu compte que le cambrioleur... était l'un des employés! Il sera jugé

0/20 à l'homme de 82 ans ayant apporté chez lui, à Baslieux (54)... un obus (sorte de bombe) trouvé en forêt! Mercredi en tentant de le manipuler, il a provoqué une énorme explosion, Blessé, l'homme a été transporté à l'hôpital.

20/20 à la série TV Fais pas ci, fais pas ça (lire nº 5813). Les derniers épisodes de la saison 8. diffusés sur France 2, ont été les programmes le plus regardés mercredi soir.

20/20 aux

pompiers ayant sauvé un automobiliste de la noyade, mercredi. à Vitrac (24). Selon le journal Sud Ouest, sa voiture était tombée dans une rivière alors qu'il se trouvait au volant.

Dédicace

Phrase écrite sur une œuvre ou un objet, que l'on dédie à une personne

{ C'EST LÀ QUE ÇA SE PASSE }



{ LE MOT }
DU JOUR }



Se dit d'une année qui compte 1 jour de plus (le 29 février), et donc 366 iours au lieu de 365. Cela n'arrive que tous les 4 ans.

2016 est une année bissextile. Lundi, ce sera le 29 février! Le but est de mieux accorder le calendrier avec le temps mis par la Terre pour faire le tour du Soleil (lire p. 8, nº 5803).

{LA PHOTO DU JOUR }



Voici Cerise! Cette vache bazadaise âgée de 8 ans est la nouvelle mascotte du Salon de l'agriculture, qui se tient à Paris (75) à partir d'aujourd'hui. Cerise pèse environ 750 kg et elle a déjà donné naissance à 6 veaux. Le célèbre salon se terminera le 6 mars



C'est le nombre de prix reçus par Adele aux Brit Awards 2016 (récompenses britanniques de la musique), mercredi. Parmi eux : un trophée d'honneur pour son succès mondial. L'astronaute Tim Peake l'a félicitée depuis la Station spatiale internationale!

ESPACE

Astronaute farceur



Il y a quelques jours, l'astronaute américain Scott Kelly s'est déguisé en... gorille pour faire une blague au Britannique Tim Peake. Il l'a poursuivi dans la Station spatiale! Vidéo sur: tinyurl.com/zgcvb9k

ÉTATS-UNIS (AMÉRIQUE)

Prêts pour les Oscars!



Un homme préparait la cérémonie des Oscars, mercredi, à Hollywood. Ces récompenses américaines du cinéma seront remises demain

Biodégradable

être vivant.

Qui se décompose naturellement. **Cellule (ici)** Plus petit élément d'un {LA PHOTO DU JOUR }



En plein effort ! Ce sportif chinois participait à une compétition de plongeon à 10 mètres, mercredi, à Rio de Janeiro, au Brésil (Amérique).

{ Le mot anglais du jour } avec MYWEEKLY : ready

Dingue : une oreille a été imprimée en 3D !

Is ont créé un organe! Des chercheurs de Winston-Salem, aux États-Unis (Amérique), ont réussi à imprimer en 3D... une oreille! On vient de l'apprendre. Pour réussir cet exploit scientifique, ils ont utilisé une «encre» spéciale composée de 2 ingrédients. Le premier est un plastique biodégradable : il permet de donner la forme à l'organe. Le deuxième est une sorte de gel contenant des bulles dans lesquelles se trouvent des cellules vivantes!

L'oreille imprimée a ensuite été greffée (« attachée ») sous la peau d'une souris. Au bout de 2 mois, la partie en plastique avait complètement disparu : à la place, il y avait une «vraie » oreille! Les chercheurs espèrent pouvoir tester leur invention sur l'homme (pour remplacer un organe) dans moins de 10 ans.





Qu'est-ce que le pavillon de l'oreille ?

La partie visible de l'oreille.

VIDÉO SUR INTERNET

Elliott le dragon va bientôt faire son retour au cinéma!



a forêt est épaisse et très impressionnante. Les rayons du soleil la pénètrent à peine. Dans les premières images dévoilées sur Internet du film Peter et Elliott le dragon, on aperçoit un enfant courir. Le sauvageon grimpe aux arbres. Il rappelle Mowgli du Livre de la jungle. Mais qui est ce petit garçon ? On raconte qu'il a vécu 6 ans seul dans la forêt... Mais était-il vraiment seul?

En tout cas, ce n'est pas ce que l'enfant affirme!

Le reste de la bande-annonce laisse planer le mystère. On comprend qu'il est difficile pour ce garçon de s'adapter à la vie en ville. On comprend surtout qu'un dragon était



avec lui dans la forêt! Ce film promet des effets spéciaux et de l'action. Parles-en à tes parents: ils connaissent peutêtre Peter et Elliott le dragon de Walt Disney, sorti il y a 39 ans. C'est un mélange de dessin animé et de film! La «nouvelle version» sortira en août R. Botte

tinyurl.com/hshy8vf

JULIEN, 10 ANS

On ne comprend rien au thème

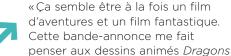


«Je n'ai pas du tout aimé ces premières images, car on ne comprend rien au thème du film. On voit un garçon, un dragon et rien d'autre!»



ANOUK. 11 ANS

Un film d'aventures... et fantastique



et Le Voyage d'Arlo.»

ÉLÉA, 13 ANS

Ce n'est pas très nouveau



«Je ne suis pas emballée par cette bande-annonce : je ne crois pas que l'histoire me plaira. Il y a déjà des films sur les dragons et les enfants. Ce n'est pas très nouveau.»











RÉDACTEUR EN CHEF DU JOUR * }

Roman - 10 ans - CM2 - Habite à Paris

• Chanteuse : Louane

• Chanteur : Bruno Mars

• Groupe: Maroon 5

• Chanson: The Lazy Song

• Film : Chair de poule

• Actrice : Jennifer Lawrence

• Acteur : Chris Pratt

• Série TV: Jessie

FAVORIS

• Jeu vidéo : Minecraft • BD : Les Légendaires • Appli : Clone Me

• Mangas : Blazer Drive

* Si tu es **abonné**, deviens toi aussi **« rédac' chef du jour»,** à Paris. Inscris-toi auprès de Wolfy au 01 53 01 23 88.

Abonnez votre enfant à Mon Quotidien et à ses hebdos langue étrangère Quotidien * uniquement en version PDI et audio Å renvoyer à : Mon Quotidien - CS 90006 - 59718 Lille Cedex 9 J'abonne mon enfant pour 6 mois (150 numéros) à: La combination Meine | dbonne mon enjant pour o nure (100 to 100 Prénom 55€au lleu de 78€* <mark>-29%</mark> ^{ou se} Code postal Ville Tél. Date de naissance Sexe ☐ G ☐ F E-mail parents** valable uniquement en France métropolitaine. Pour les tarifs dans les DOM-TOM et à l'étranger auprès du Service abonnements. Sauf opposition formulée par écrit, ces doi



Play Bac Presse SARL*. 14 bis. rue des Minimes.

Play Bac Presse SARL*, 14 bis, rue des Minimes, 75140 Paris CEDEX 03.

ABONNEMENTS:

Mon Quotidien - CS 90 006 - 59718 Lille Cedex 9

Tel.: 0825 093 393 (0,15 € TTC/min) - FAX: 03 20 12 1112 monquotidien @cba.fr

Abonnements en Siless: ABONNE@EDISROPLCH

ABONNEMENTS en SILES: ABONNE@EDISROPLCH

ABONNEMENTS EN BELGIQUE: 3 ABONNE@EDISROPLER

BLOOK DE BELGIA DE SILES DE S

Dir. de la publication : J. Saltet - Dir. de la diffusion/marketing/ partenariats : C. Metzger - Réd. en chef : F. Dufour - Réd. en chef adjoint : O. Gasselin

- Réd. en chef adjoint : O. Gasselin
 Réd. en chef technique : V. Gerbet
 Secrétaire de rédaction : S. Hervy
 Rédaction : D. Viaud (À la Une), E. Roulin, V. Petit (France),
 S. Hervy (Monde), R. Botte (Test, La question)
 Iconographe : F. Garrouste Dessinateur : Berth
 Resp. pédagogique : A. Corneloup Correctrice : A-L. Ladroyes
 Rel. lecteurs : Wolfgang E-mall : monquotidien@playbac.fr
 Fabrication/routage : M. Letellier, S. Parot
 Abonnements : M. Jalans Créa, promo: A. Sueur
 Partenariats : M. Duprez (m. duprez@playbac.fr)

- rariteriaris. in. Optifez (Intalytezelghalyteziaris) (CIC: 30066 10808 00010601001 31 * *gérant. Jérôme Salitet. Groupe Play Bac, François-Jérôme, Financière G. Burrus. Dépôt légal : novembre 1994. Commission paritaire : 0920C87062. Imprimerie : Rotocolor. C. de direction : F. Dirdry, J. Salitet, C. Metzg Loi n° 49-956 du 16 juillet 1949 sur les publications destinées à la jeun

SIMPLIFIEZ-VOUS LA VIE! Abonnez-vous en 3 clics sur playbacpresse, fr



{ IL RÉPOND }

Thierry Delobel est président de la Fédération pour les langues régionales dans l'enseignement public.

{ POURQUOI ON EN PARLE }

Langue régionale - Un lecteur de Mon Quotidien, Jan, habitant à Toulouse (Haute-Garonne), nous a écrit pour qu'on parle de la langue qu'il apprend à l'école : l'occitan.

Fédération (ici)

Personnes regroupées pour défendre un intérêt.

Tolérance (ici)

Fait de laisser quelque chose se faire.

Rectorat

Personnes en charge de l'Éducation nationale dans une région (l'académie).

Bilingue

Qui parle 2 langues.

A-t-on le droit d'apprendre une langue régionale à l'école ?

Tolérance. « Ce n'est pas un droit : c'est une tolérance. Cela veut dire qu'aucune loi ne précise que les enfants peuvent suivre leur scolarité dans une langue régionale (ex. : avoir les cours de maths en breton). Mais aucune loi ne l'interdit. Cela dépend de chaque lieu. Si personne n'est contre au rectorat, alors cela peut exister. »

8. «En France, on compte 75 langues régionales au total. Mais, à l'école, 8 langues (les plus utilisées) sont enseignées : le basque, le breton, le flamand, l'alsacien, le catalan, l'occitan, le corse et le savoyard.»

Maths. « Aujourd'hui, il est possible d'inscrire des enfants dans des écoles où l'enseignement est donné dans l'une de ces 8 langues régionales. Dans ces cas-là,



les enfants suivent tous les cours (de maths, de biologie, d'histoire...) dans cette langue. Cela concerne 76 000 élèves. Parmi eux, pour 8 enfants sur 10, c'est dans une école publique.»

Français. « Cela ne veut pas dire qu'ils ne parlent pas le français. Le français est présent dans leur vie. Ces élèves sont la plupart du temps bilingues: ils parlent le français et une langue régionale. Mais, à l'inverse, il arrive que des élèves parlent une langue régionale (ex. : le créole en Guyane) et ne parlent pas le français! Dans un tel cas, ils découvrent et apprennent le français à l'école. »

Entretien réalisé par R. Botte

Quelle expression avec le mot «langue» signifie «être bavard»?

Ne pas avoir la langue dans sa poche.

PUBLICITÉ

Deviens correspondant de Mon Quotidien!

Tu as été témoin d'un événement original ou important ?

Par exemple: tu as participé à une expédition, tu as rencontré une star, tu es resté bloqué avec ta famille dans un téléphérique, tu as été victime d'inondations, toi ou un de tes amis avez été témoins d'une action «héroïque»: sauvetage d'une personne, etc.

Écris-nous tout de suite pour nous raconter comme un vrai journaliste!

e-mail: monscoop@playbac.fr - Tél.: 06 89 99 60 20

